

# notre 6<sup>ème</sup>

Mars 2007 - 2 €

☉ N° 201

## Journée des Femmes Jeudi 8 mars



### ☉ PAGE 9

#### LE CONSEIL DE LA JEUNESSE PRIME



Les membres du Conseil de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et 7<sup>e</sup> ont reçu le premier prix Agora, décerné par l'Unicef, pour leur projet "Gr'eenc@fé" [...].

#### HOMMAGE AUX JUSTES PARMI LES NATIONS



Le 1<sup>er</sup> février, à la Mairie du 6<sup>e</sup>, la Médaille des Justes a été remise aux ayants droit de cinq personnes ayant sauvé des Juifs de la déportation.

#### REUNION SUR LA RUE DE RENNES, JEUDI 22 MARS



Dans le cadre du débat sur le projet de réaménagement de la rue de Rennes, la Mairie du 6<sup>e</sup> organise une réunion d'information[...].



## Collection Mariage 2007

Plus de 50 modèles de robes  
Costumes homme  
Cortège enfants  
Tous les accessoires du mariage

### Magasin Gaîté

Galerie Gaîté 68 avenue du maine 75014 Paris

Horaires d'ouverture : du lundi au samedi  
de 10h à 19h30

## Hotelia Paris Maine Alésia...

*Quand on a envie de tout faire pour les siens*

Séjour permanent ou temporaire,  
prise en charge personnalisée,  
projet de vie et de soins adaptés à chaque résident  
en collaboration avec la famille et l'équipe médicale,  
cadre de vie agréable et hébergement de qualité.



Nous prenons soin  
*de la vie*



**Paris Maine Alésia**  
187 bis, avenue du Maine - 75014 Paris  
Tél. : 01 53 90 28 28 - Fax : 01 45 42 62 32  
[www.groupe-korian.com](http://www.groupe-korian.com)

## PAGES 5 et 6

### AGENDA

- Festival
- Expositions
  - "Cuba Esperando" photographies de Hélène de Roux
- Conférences-débats
- Animation
  - "Chasse à l'œuf" dans les jardins du Luxembourg
- Musique
  - Jazz avec Sylvain Beuf
  - Bell'aventure des artistes
- Cinéma
- Théâtre
- Littérature
- Marché

## PAGE 7

### ACTUALITES

- "Les Femmes de goût, le goût des Femmes"
- Devenir assistant(e) familial(e)

## PAGE 9

### VIE MUNICIPALE

- Le premier Prix Agora au Conseil de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et du 7<sup>e</sup>
- Conseil de Sécurité : un bilan très encourageant

## PAGE 10

### VIE ASSOCIATIVE

- Don du sang : vous pouvez décider de sauver des vies
- Des avocats bénévoles à votre écoute
- Visites-découvertes de l'Association Valentin Haüy
- Union nationale des combattants du 6<sup>e</sup> arrondissement
- "Si vous avez 50 ans ou plus"

## PAGE 10

### VIE PRATIQUE

- Pharmacies de garde de jour
- Répondre à la CNAV sur sa carrière et recevoir une estimation de sa retraite
- Horaires de l'antenne de police

## notre 6<sup>ème</sup>

Mensuel édité par l'association de Sauvegarde et d'Embellissement du 6<sup>ème</sup>

BP 318 - 75265 Paris Cedex 06

Courriel : notre6eme@yahoo.fr

Site <http://notre6eme.chez-alice.fr>

Directeur de publication :  
Jean-Charles Bossard

Réalisation et régie publicitaire :  
ARTHA Communication,  
Tél. 01 46 63 64 94 - Imp. : ACTIS.

**Vous ne recevez pas le journal : 01 46 65 47 80.**

Dépôt Légal juin 1986 - N° ISSN 1166 - 4134

Crédits photos : Mairie du 6<sup>e</sup>, DR.

Couverture : 10 créatrices du 6<sup>e</sup> arrondissement,  
lire page 7 (Photo : Laurence Toussaint).

## DES PETITS GESTES POUR NOTRE PLANETE

En raison de la législation sur le financement des campagnes électorales, l'Éditorial, tel que vous aviez l'habitude de le retrouver chaque mois dans ces colonnes, cède la place à une rubrique réalisée en partenariat avec l'Espace Info Energie <sup>(1)</sup> et l'Idemu. Après la Prévention routière en 2006, *Notre 6<sup>ème</sup>* a choisi de retenir le thème du Développement Durable en 2007, en se penchant sur les "éco-gestes", ces petites habitudes à prendre chez soi, au travail ou dans ses déplacements, pour limiter la consommation d'énergie, réduire les déchets, faciliter leur recyclage, etc. Chaque mois, nous vous proposerons quelques conseils simples, sous forme de fiches thématiques comme celle ci-dessous, pour protéger son environnement.

Parallèlement, du lundi 2 au samedi 7 avril, ne manquez pas l'exposition de l'Espace Info Energie, à l'entrée de la Mairie du 6<sup>e</sup>.

La Rédaction.

(1) Espace Info Energie, 18 rue Francis de Pressensé, Paris 14<sup>e</sup>  
Tél. 01 45 42 82 85 ; Fax 01 45 42 83 68.  
Site : [www.idemu.org/eie/eie.htm](http://www.idemu.org/eie/eie.htm)

### FICHES THÉMATIQUES

## Économiser l'eau et l'électricité

### Lavage

Utiliser les programmes éco ou demi-charge de votre machine peut vous faire économiser jusqu'à 25%. Ne lavez pas non plus à de trop fortes températures (60° au lieu de 90° pour le blanc). Pour l'essorage, utilisez la plus grande vitesse. Préférez le séchage sur le fil à linge (un sèche linge = 500kWh/an).



### Chauffage et eau chaude

La température optimale d'un logement est de 19°C dans la pièce à vivre et 16°C dans la chambre. Il faut savoir qu'un degré de plus augmente de 7% la consommation d'énergie. Pour un bon entretien de votre chauffe-eau, réglez la température entre 55 et 60°C.

En partenariat avec l'Espace Information Energie.



**meubles et fonction - mfi**

depuis **1959**

L'Architecte du mobilier  
135, boulevard Raspail 75006 Paris  
01.45.48.55.74 - www.meublesetfonction.com

vivre dans le 6<sup>e</sup>

# CLIF

WWW.CLIF-PARIS.COM

INFO@CLIF-PARIS.COM

**Chaussures - Maroquinerie**

**La patine à l'ancienne  
est notre spécialité**

2, RUE DE BUCI  
75006 PARIS

☎ 01 43 26 54 96

Fax : 01 46 33 78 44

*Un style à part  
dans ce quartier !*

Chaussures cuir pour  
femmes et hommes et  
une belle maroquinerie.

153, RUE DE RENNES  
75006 PARIS

☎ 01 45 48 43 38

Le tout à des prix  
très raisonnables.

127, BD. ST. GERMAIN  
75006 PARIS

☎ 01 43 26 68 88

## Le Bar du Marché



*Bistrot convivial  
Habitué  
Incontournable*

75, rue de Seine  
75006 PARIS  
Tél. 01 43 26 55 15  
www.paris-zoom.com

RESTAURANT  
**AUX SAVEURS  
DE CLAUDE**

*A partir de 30€  
pour le menu*

*Cuisine traditionnelle créative  
Selon le marché - Desserts très originaux*

12, RUE STANISLAS - 75006 PARIS - Parking Vavin/Montparnasse

Tél. : 01 45 44 41 74 - Fax : 01 45 44 41 95 - www.auxsaveursdeclaude.fr

OUVERT TOUS LES JOURS SAUF DIMANCHE ET LUNDI MIDI

**RENDEZ-VOUS DANS VOTRE MAGASIN**

**Champion**

79 rue de Seine  
75006 Paris  
Tél 01 43 25 65 03  
Métro: Odéon

Horaires d'ouverture:

Le lundi de 12h à 22h  
Du mardi au samedi de 8h30 à 22h  
Le dimanche de 9h à 13h



brasserie  
**LIPP**

*L'esprit et la tradition  
au cœur de  
Saint-Germain-des-Près*

151, boulevard Saint-Germain, PARIS 6<sup>e</sup>

TÉL. : 01 45 48 53 91

OUVERT TOUS LES JOURS JUSQU'À 2 HEURES DU MATIN

## Coesson Bernard Marchaudon

**MAITRE ARTISAN CHARCUTIER**  
SPECIALITES DE CHARCUTERIES TRADITIONNELLES

**- GRAND CHOIX DE PLATS CUISINÉS -**  
*Foie Gras d'oie et de canard - Pâtés et terrines, boudins blancs et  
noirs maison - Saucisson Lyonnais et Morteaux - Saucisse Montbéliard*  
**- CHOUROUTE EXTRA -**

**30, rue Dauphine 75006 Paris**  
**Tél. 01 43 54 35 80 Tél. & Fax 01 43 26 56 39**

Ouvert : le lundi de 10 h à 19 h 30 - du mardi au samedi de 9 h à 19 h 45

bar

club

# CAFE MABILLO

164, bd St Germain  
75006 PARIS

Tél. 01 43 26 62 93

lunch

Open  
24 h/24

dinner

## FESTIVAL

### ④ 11<sup>e</sup> FESTIVAL DE L'IMAGINAIRE

Du mardi 6 mars au vendredi 6 avril

De nombreuses manifestations venues du monde entier, alliant musiques et chants, rituels et théâtre, films, colloques et expositions.

Cette année, une large place est faite à l'Orient avec la présence de la Malaisie, de l'Iran, de l'Ouzbékistan, du Pakistan.



Maison des cultures du monde  
101 boulevard Raspail  
Tél. 01 45 44 72 30  
www.mcm.asso.fr

## EXPOSITIONS

### ④ "INDE DES LUMIERES" DE SUZANNE HELD

Du vendredi 2 au vendredi 30 mars



Après des études de peinture, une licence d'histoire de l'art et d'archéologie, et un diplôme de sciences politiques, Suzanne Held devient journaliste, puis rédacteur en chef du magazine « Connaissance des Voyages ». Lorsque le magazine disparaît, elle décide de se consacrer à sa passion de toujours, la photo, et devient Grand Reporter. Ses reportages la conduisent de l'île de Pâques aux royaumes himalayens, et Suzanne Held devient une spécialiste de l'Asie. Elle s'est rendue une quarantaine de fois en Inde. Les photos présentées aujourd'hui témoignent de sa passion pour ce pays et la mosaïque humaine qui le compose. Ses publications et reportages-photos, parus en France et à l'étranger, lui ont valu une reconnaissance internationale couronnée par un Gold Award PATA en 1999.

Du lundi au vendredi de 11h30 à 17h ; jeudi jusqu'à 19h ; samedi de 10h à 12h.

A la Mairie du 6<sup>e</sup>  
78 rue Bonaparte ; site : www.mairie6.paris.fr

## EXPOSITIONS

### ④ "CUBA ESPERANDO"

PHOTOGRAPHIES DE HELENE DE ROUX

Du mercredi 7 au vendredi 30 mars

Hélène de Roux nous dévoile un Cuba caché, tranquille et populaire, éloigné des stéréotypes classiques : ni cigares, ni musique, mais des paysages et des instants de vie, des visages authentiques et des moments d'émotion inscrits dans les regards.

Ses photographies s'inspirent de la tradition humaniste : que ce soit dans les instantanés pris sur le vif ou dans les clichés d'attitudes simples, elle porte un regard empreint de tendresse sur ce peuple cubain qui attend en espérant.

A la Mairie du 6<sup>e</sup> - Galerie de la Salle des Fêtes  
Du lundi au vendredi de 11h30 à 17h ; jeudi de 11h30 à 19h30 ; samedi de 10h à 12h.  
Tél. 01 40 46 75 23



### ④ RENE LALIQUE AU MUSEE DU LUXEMBOURG

Du mercredi 7 mars au dimanche 29 juillet

René Lalique (1868-1945) est considéré comme "l'inventeur" du "bijou moderne".

Personnalité exceptionnelle, pleinement immergée dans son époque, une époque marquée par une intense effervescence intellectuelle et artistique.

Forte de près de 400 pièces réalisées entre 1890 et 1912, cette exposition rassemble un nombre important de bijoux et d'objets inédits (dessins, modèles, affiches, verrerie, etc.), en provenance de prestigieuses collections muséales et privées internationales.

Musée du Luxembourg  
19 rue de Vaugirard - Paris 6<sup>e</sup>  
Renseignements : 01 45 44 12 90  
Site : www.museeduluxembourg.fr



## CONFÉRENCE-DÉBAT

### ④ PORTRAIT DE L'INDE

Mercredi 14 mars à 19h30

Dans le cadre de ses soirées "Ailleurs", l'Association Calligraphis vous convie ce soir à découvrir un peu de l'énigme et du miracle de l'Inde, à travers toute sa diversité. Kiran Vyas, initiateur des Centres Tapovan en France, brodera le portrait de son passé et de son présent. Il présentera aussi sa philosophie, son approche originale de l'éducation, et le chemin qu'elle est ainsi susceptible de tracer pour l'avenir.

Participation : 8 euros ; réservation conseillée.  
Association Calligraphis  
16 rue Visconti - Paris 6<sup>e</sup>  
Tél. 01 46 33 26 93.

### ④ "MABILLON ET LA SCIENCE DE SON TEMPS"

Judi 15 mars à 18h30

A l'occasion du 300<sup>e</sup> anniversaire de son décès, conférence animée par Olivier Poncet, professeur de l'École des Chartes. Entrée libre.

Société historique du 6<sup>e</sup>  
A la Mairie du 6<sup>e</sup> - 2<sup>e</sup> étage  
Tél. 01 40 46 75 12.

## ANIMATION

### ④ "CHASSE A L'ŒUF"

DANS LES JARDINS DU LUXEMBOURG

Mercredi 4 avril, de 14h à 16h

Le Comité Saint-Germain-des-Prés organise, en partenariat avec le Sénat, la Mairie du 6<sup>e</sup> arrondissement et le chocolatier Valrhona, une grande chasse à l'œuf dans les Jardins du Sénat. A la clé : 2 000 petits sujets de Pâques en chocolat. Au terme de la chasse, un tirage au sort permettra à un petit chasseur de recevoir des mains d'une personnalité surprise, un gros œuf de Pâques et un cadeau offert par Charabia.

Renseignements au 01 45 49 08 38.

## MUSIQUE

exceptionnel



### ⊕ JAZZ AVEC SYLVAIN BEUF

Mardi 13 mars à 20h30

Concert hors-cycle de cette saison de la Bell'Aventure des Artistes avec le saxophoniste Sylvain Beuf (prix Django Reinhardt du meilleur musicien français de l'année 1995, Victoire de la musique dans la catégorie nouveau talent jazz 2001). Il sera accompagné de ses deux fidèles complices Diego Imbert (contrebasse) et Franck Agulhon (batterie).

Concert gratuit mais réservation obligatoire à l'accueil de la Mairie du 6<sup>e</sup>, tél. 01 40 46 75 60.

cante et drôle sur le thème de la famille par le dramaturge italien que la critique transalpine compare à Harold Pinter pour la cruauté, Beckett pour le comique absurde et métaphysique et Fassbinder pour la rudesse poétique.

Du mercredi au samedi à 20h : mardi à 19h ; dimanche à 16h. Tarifs de 10 à 28 euros.

Théâtre du Vieux Colombier  
21 rue du Vieux-Colombier - Paris 6<sup>e</sup>  
Tél. 01 44 39 87 00/01  
Site : [www.comedie-francaise.fr](http://www.comedie-francaise.fr)

### ⊕ MONSIEUR MALAUSSENE AU THEATRE

Jusqu'au samedi 17 mars

Pièce de Daniel Pennac, mise en scène par Alexandre Bernhardt, avec Antoine du Jeu, par le Théâtre des Trois Oliviers.

Daniel Pennac, assistant à une lecture dans une librairie de son texte de 1995, "Monsieur Malaussène", décida de donner naissance, en 1996, à une pièce qui serait une lecture transversale des 1500 pages de romans que constitue la saga Malaussène : *Au bonheur des ogres*, *La Fée Carabine*, *La petite marchande de prose* et *Monsieur Malaussène*.

Du mercredi au samedi à 21h.

Tarifs : 12 ou 18 euros.

Au Théâtre de Nesle  
8 rue de Nesle - Paris 6<sup>e</sup>  
Tél. 01 44 07 35 49.

## LITTÉRATURE

### ⊕ LECTURES DE FEMMES AU CENTRE D'ANIMATION SAINT-MICHEL

Judi 8 mars, de 19h à 21h

Le centre d'animation Saint-Michel s'associe à la journée des femmes en proposant des "lectures de femmes" : des textes composés par l'atelier d'écriture seront mis en scène et lus par une comédienne, accompagnée au violoncelle. Entrée libre.

Centre d'animation Saint-Michel  
9, place Saint-Michel, Paris 6<sup>e</sup>.  
Renseignements au 01 43 54 16 58.

## MARCHÉ

### ⊕ MARCHÉ FOIRE DE L'ODEON

Samedi 24 et dimanche 25 mars

Changement de programme sous les arcades du théâtre de l'Odéon, le marché consacré à la création de meubles et objets contemporains est avancé au week-end des 24 et 25 mars.

Renseignements : 01 56 24 35 61 ;  
e-mail : [mfodeon@wanadoo.fr](mailto:mfodeon@wanadoo.fr).

## MUSIQUE

### ⊕ CONCERTS A SAINT-SULPICE

> Jeudi 15 mars à 20h45 : Haydn

Après avoir fêté ses 10 ans à l'Unesco en 2006, le Chœur Jubilate organise un concert événement : La Création, majestueux chef-d'œuvre du compositeur Joseph Haydn, oratorio allemand basé sur le récit du premier livre de la Bible, la Genèse. Sous la direction de Christian Ciuca, les cent choristes du Chœur Jubilate et les trois virtuoses solistes de renommée internationale (Liliane Faraon, Simon Edwards et Sébastien Lemoine) seront accompagnés par l'Ensemble Instrumental de Paris. Une traduction en français sera diffusée simultanément sur grand écran. Réservations : [www.choeur-jubilate.fr](http://www.choeur-jubilate.fr) ou tél. 0 892 683 622 (0,34 euro/mn). Tarif : 10, 20 ou 30 euros.

> Dimanche 18 mars à 16h : Carême

Concert de Carême dans la tradition anglicane - Chœur de la Cathédrale Américaine de Paris, sous la direction d'Edward Tipton.

Église Saint-Sulpice  
Place Saint-Sulpice - Paris 6<sup>e</sup>.  
Métro : Saint-Sulpice.

### ⊕ BELL'AVENTURE DES ARTISTES

Samedi 31 mars à 15h

Concert de musique traditionnelle russe avec Anne et Micha Makarenko, en duo balalaïka-piano. Rencontre avec les artistes à l'issue de ce spectacle gratuit.

A la Mairie du 6<sup>e</sup>  
78 rue Bonaparte  
Renseignements au 01 40 46 75 06  
[www.mairie6.paris.fr](http://www.mairie6.paris.fr)

## CINÉMA

### ⊕ FESTIVAL INTERNATIONAL DU FILM DES DROITS DE L'HOMME

Du 28 mars au 3 avril

Pour sa 5<sup>e</sup> édition, le Festival International du Film des Droits de l'Homme (FIFDH), parrainé par le comédien Charles Berling, présentera une quarantaine de documentaires choisis parmi plus de 300 films. Issues d'une sélection rigoureuse, ces œuvres provenant du monde entier et pour la plupart inédites en France traitent des droits humains au sens large : démocratie, conflits, droit au travail, éducation, environnement, logement, accès aux soins, etc.. A l'issue de chaque projection, une rencontre-débat est organisée en présence du réalisateur et d'intervenants extérieurs : responsables d'associations, universitaires, hommes politiques, journalistes, etc. Lors de la soirée de clôture, auront lieu la remise des prix décernés par des jurys de spécialistes ainsi que la projection des films primés.

Cinéma Action Christine  
4 rue Christine - Paris 6<sup>e</sup>  
Métro Odéon ou Pont Neuf  
Programmation détaillée sur  
[www.festival-droitsdelhomme.org](http://www.festival-droitsdelhomme.org) ou au 01 43 29 11 30.  
Tarifs : 4-5 euros.

## THÉÂTRE

### ⊕ LA FESTA

Du mardi 13 mars au dimanche 22 avril

Pièce de Spiro Scimone, traduit de l'italien par Valeria Tasca, mise en scène de Galin Stoev.

La Festa est une partition à trois voix : la Mère, le Père et Gianni, le fils unique. Une œuvre grin-

**AGF : BOURSE AUX VÊTEMENTS**

La bourse aux vêtements de printemps-été pour dames, jeunes et enfants aura lieu le mardi 3 avril, de 10h à 17h, dans la Salle des fêtes de la Mairie du 6<sup>e</sup>. Une grande diversité et d'excellentes occasions seront proposées.

Renseignements au 01 40 46 75 37, mardi et vendredi de 10h à 12h ; mercredi de 14h à 16h ; jeudi de 15h à 19h.

**FORUM EMPLOI, JEUDI 8 MARS**



L'Union des institutions sociales du 6<sup>e</sup>, en collaboration avec la Mairie du 6<sup>e</sup>, l'ANPE et la Mission locale Pari d'avenir, organise une journée de rencontres pour l'emploi à destination des employeurs et demandeurs d'emploi, le jeudi 8 mars, de 9h à 18h. Un espace recrutement réunira une trentaine d'entreprises : Sogeres, Pénélope, Agences Adia 14<sup>e</sup> et 15<sup>e</sup>, Bureau de la Marine, etc.. Un espace pour échanger : ANPE Breteuil, Club des Cadres, Maison du développement économique et de l'emploi. Des ateliers : initiation à la recherche d'emploi sur Internet, conseil à la rédaction de CV, consultation d'offres d'emploi.

A la Mairie du 6<sup>e</sup> - 78 rue Bonaparte  
Renseignements au 01 40 46 76 88 ou 76 93.

**ENTRAIDE ET PARTAGE  
GRACE A "ENTRE VOISINS DU 6"**

Vous cherchez quelqu'un pour vous apprendre le solfège ou à jouer d'un instrument de musique ? Vous avez besoin de conseils en informatique ou souhaitez en dispenser vous-même ? Vous iriez bien échanger quelques balles mais n'avez pas de partenaire de tennis ? Rejoignez la communauté d'"Entre Voisins du 6<sup>e</sup>". Ce site Internet d'échange et de partage, totalement gratuit et réservé aux particuliers, recense près de 500 annonces dans des domaines divers : co-voiturage, garde d'enfants, ménage, soutien scolaire, jeux, littérature, etc. Alors n'hésitez pas, en quelques clics créez votre portrait et diffusez votre annonce.

Site : [www.mairie6.paris.fr](http://www.mairie6.paris.fr) > Entre voisins du 6<sup>e</sup>.

**JOURNEE INTERNATIONALE DES FEMMES, JEUDI 8 MARS**

**"Les Femmes de goût, le goût des Femmes"**

A l'occasion de la Journée Internationale des Femmes, jeudi 8 mars, de 11h à 18h, dans 12 boudoirs décorés par leurs soins, 12 femmes, artistes du 6<sup>e</sup> arrondissement de Paris, choisies par les femmes élues du Conseil d'arrondissement du 6<sup>e</sup>, exposeront leurs œuvres. Dans ces décors éphémères, les visiteurs pourront apprécier leur talent et leur imagination.

12 créatrices d'objets dont les femmes « raffolent » : les bijoux de Papeo et de Mercédès Rojas-Guerras, les chapeaux de Marie Mercié, le chocolat avec Danielle Monteaux, la décoration d'intérieur de Catherine Memmi, les fleurs de Laurence et Brigitte Guillon, la marqueterie de paille de Lison de Caunes, les objets de la table de Florence de Ponthaud-Neyrat, le parfum de Camille Goutal, les robes de mariées de Célestina Agostino et les vêtements de Katia Laurenti.

12 femmes de renom, au savoir-faire incomparable, feront partager leurs passions, expliqueront leur parcours et assureront la promotion de la richesse des métiers d'art.

**Portraits de femmes célèbres**

Parmi ces 12 boudoirs, 10 chevalets mettront en valeur 10 portraits de femmes célèbres aux goûts subtils, telles Juliette Gréco, Michèle Morgan, Jeanne Moreau, Rita Hayworth... réalisés par Pierre Piget, peintre du 6<sup>e</sup> arrondissement. S'y ajouteront des dédicaces de livres. Avec la participation du Bon Marché Rive Gauche, de Valrhona et des chocolatiers du 6<sup>e</sup> (Jean-Paul Hévin, Michel Richart, Christian Constant, Pierre Hermé, La Maison du Chocolat (Robert Linxe), Dalloyau et Gérard Mulot).

A la Mairie du 6<sup>e</sup>.  
Renseignements au 01 40 46 75 21.



De g.à dr. en bas : Catherine Memmi, Mercédès Rojas-Guerras, Marie Mercié, Célestina Agostino, Laurence et Brigitte Guillon.  
De g. à dr. en haut : Camille Goutal, Danielle Monteaux, Florence de Ponthaud-Neyrat, Lison de Caunes  
(Photo : Laurence Toussaint).

**PARIS RECRUTE**

**Devenir assistant(e) familial(e)**

Dans le cadre de ses missions d'aide sociale à l'enfance, le Département de Paris recourt aux services de familles d'accueil.

L'assistant(e) familial(e) est la personne qui, moyennant rémunération, accueille habituellement et de façon permanente (jour et nuit) des mineurs et des jeunes majeurs de moins de 21 ans à son domicile. Son activité s'insère dans un dispositif de protection de l'enfance. Pour obtenir l'agrément, le (la) candidat(e) doit présenter les garanties nécessaires pour accueillir des mineurs dans des conditions propres à assurer leur développement physique, intellectuel et affectif ; passer un examen médical qui a pour objectif de vérifier que son état de santé lui permet d'accueillir des mineurs ; disposer d'un logement dont l'état, les dimensions et l'environnement permettent d'assurer le bien-être physique et la sécurité des mineurs, compte tenu du

nombre et de l'âge de ceux pour lesquels l'agrément est demandé.

Le dossier de demande est disponible auprès du Service social de PMI, pour le 6<sup>e</sup> arrondissement : 12 rue Léonidas dans le 14<sup>e</sup>, tél. 01 40 52 48 40.

Une demande d'extrait de casier judiciaire n°2 du demandeur sera faite directement par le Bureau de la PMI, le candidat devra quant à lui fournir un extrait de casier judiciaire n°3 pour chaque majeur vivant au domicile, à l'exception des majeurs accueillis en application d'une mesure d'aide sociale à l'enfance.

C'est la Direction des familles et de la petite enfance qui instruit et délivre l'agrément d'assistant(e) familial(e), dans un délai de quatre mois à compter de la réception du dossier complet. La délivrance de l'agrément est subordonnée à une évaluation lors d'un rendez-vous au service et de visites à domicile.



# Le Chartreux

Bistrot de quartier,  
depuis des lustres.

8, rue des Chartreux - PARIS 6<sup>ème</sup> 01 43 26 66 34



Conseil en Immobilier Actif et Défisicalisation

**Vous Payez Trop d'Impôts ?**

Appelez-nous pour un  
Diagnostic Personnel & Confidentiel

**Emma'Simo Real Estate**

82, rue Claude Bernard - 75005 Paris  
Tél. : 01 47 07 34 80 - Fax : 01 47 07 34 18

# gilles Verot

CHARCUTERIE FINE

FROMAGE DE TÊTE - Champion de France 1997

ANDOUILLETES DE TROYES Tirées à la ficelle - 1<sup>er</sup> Grand Prix d'Honneur 1998

ANDOUILLE DE VIRE - Prix d'Honneur 1998

SAUCISSON LYONNAIS • QUENELLES • TERRINES DE GIBIER

3, RUE NOTRE DAME DES CHAMPS - PARIS VI<sup>e</sup> - 01 45 48 83 32  
7, RUE LECOURBE - PARIS XV<sup>e</sup> - 01 47 34 01 03

# DHARMA SANGH

CÉLÉBRATION DES GRANDES FÊTES HINDOUES 2007

Dimanche 1<sup>er</sup> avril 2007 : DURGA PŪJĀ

18, rue des Petites Écuries - 75010 PARIS (M<sup>o</sup> Château d'eau)  
Renseignements : tél. 01 40 22 03 41



## SOINS ET MASSAGES INDIENS AYURVÉDIQUES

**ABHYANGA**  
Massage du corps entier

**SHIROTCAMPI**  
Massage de la tête

**KANSU**  
Massage de la plante des pieds

**SAUNDARYA**  
soin complet du visage

**KPAGATCHAMPI**  
Massage à sec, sur les jambes

**MASSAGE INDIEN DU VISAGE**  
Véritable lifting naturel pour le visage

**MASSAGE DU DOS**

(Massages réservés aux femmes)

## MONOPRIX SAINT GERMAIN-DES-PRÉS

**MODE** du 7 au 18 mars  
**CHOCOLATS DE PÂQUES** du 1<sup>er</sup> au 31 mars

LIVRAISON  
à DOMICILE



Restaurant - Repas  
sur place et à emporter  
"Vitamines Bar"

du lundi au samedi de 9 heures à 22 heures  
50-52, rue de Rennes - 75006 Paris - Tél. 01 45 48 18 08



1, rue Gozlin - 75006 PARIS ☎ 01 43 54 94 78

144, Av. des Champs-Élysées - 75008 PARIS

☎ 01 43 59 68 69

25, rue Quentin-Bauchard - 75008 PARIS

☎ 01 47 23 60 26 - Fax 01 47 23 63 24



"L'Artisan  
de vos envies"

**13 RUE LITTRÉ M<sup>o</sup> Montparnasse**

**OUVERT  
DU MARDI  
AU SAMEDI  
de 8 h à  
19 h 30**

**FERME  
LE JEUDI  
APRES-MIDI**



01 45 48 83 33

**LIVRAISON  
POSSIBLE**

**a**rtisans  
France  
Dépannage

- Plomberie
- Chauffage
- Électricité

**24H / 24**  
DEVIS GRATUIT



Ent. **LASRY**

Rénovation d'Appartement

- Vitrierie
- Serrurerie
- Dépannage

**7J / 7**

DEPLACEMENT GRATUIT

19, rue de Sèvres - 75006 PARIS Tél. 01 45 48 52 62



RESTAURANT

## La Soummam

Maison fondée en 1975

Spécialités Berbères

Couscous - Fagines - Méchoui  
Grillades

MUSIQUE BERBERE

43, rue Mazarine - 75006 PARIS  
M<sup>o</sup> Odéon - St-Michel

Ouvert tous les jours sauf dimanche

☎ : 01 43 54 12 43 - Fax : 01 46 33 22 57 E-mail : contact@lasoummam.com



## AGENDA DES REUNIONS

- Le prochain Conseil d'arrondissement se déroulera le mardi 13 mars à 18h30.
- Réunion sur le projet de réaménagement de la rue Rennes, jeudi 22 mars à 18h15.

A la Mairie du 6<sup>e</sup>, 78 rue Bonaparte - 2<sup>e</sup> étage.  
Renseignements auprès de la Direction générale des services au 01 40 46 76 10.

## ANIMATION SECURITE AU FOYER EMERALUDE



Judi 1<sup>er</sup> février, la Mission Prévention et Communication du commissariat du 6<sup>e</sup> arrondissement proposait une après-midi de sensibilisation au Centre André Malraux, à l'attention de ses résidents et des personnes âgées des 6<sup>e</sup> et 15<sup>e</sup> arrondissements. Le brigadier de police Annick Lagache et le gardien de la paix Virginie Bergerard ont rappelé les règles de prudence à observer sur la voie publique pour, notamment, traverser la rue en toute sécurité, ou ne pas tenter les pickpockets. Leurs conseils visaient aussi la sécurité à la maison.

VIDE-GRENIERS DES CONSEILS DE QUARTIERS  
INSCRIPTIONS A PARTIR DU LUNDI 26 MARS

Le Vide-Greniers des Conseils de Quartiers du 6<sup>e</sup> aura lieu cette année le dimanche 3 juin, sur la place Saint-Sulpice, de 10h à 19h. Les bulletins d'inscription sont à retirer à partir du lundi 26 mars à l'accueil de la Mairie, et devront être retournés remplis au plus tard le vendredi 11 mai.

## LES "JUSTES PARMIS LES NATIONS" HONORES

A la suite de l'hommage rendu aux Justes par le Président de la République au Panthéon le 18 janvier dernier, la Mairie du 6<sup>e</sup> arrondissement a accueilli, le jeudi 1<sup>er</sup> février, une cérémonie au cours de laquelle a été remise la médaille des « Justes parmi les Nations » aux ayants droit de personnes ayant, au péril de leur vie, sauvé des Juifs de la déportation. Cette manifestation s'est tenue en présence notamment de Richard Prasquier, Président du Comité Français pour Yad Vashem, et d'un représentant de l'Ambassade d'Israël en France. Les différents récits ont été lus par des élèves du lycée Fénelon.



## L'UNICEF RECOMPENSE LES "VILLES AMIES DES ENFANTS"

Le premier Prix Agora  
au Conseil de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et du 7<sup>e</sup>

En mai 2006, l'UNICEF a rencontré les jeunes des Conseils de la Jeunesse de Paris pour participer au projet « Ville Amie des Enfants » dans le cadre d'un forum jeunes à Lyon.

Ce projet avait pour but d'imaginer une ville plus adaptée aux besoins de chacun, selon 4 critères : le lien social, l'environnement, la sécurité et les loisirs.

Pour ce faire, les Conseils de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et du 7<sup>e</sup> arrondissement ont commencé à travailler ensemble et ont imaginé un lieu convivial : le café des jeunes surnommé « Le Gréenc@fé ». Dans l'idée, ce serait un endroit consacré exclusivement aux jeunes, où ils pourraient se retrouver après l'école, où ils pourraient rencontrer d'autres jeunes, échanger, travailler, se documenter... Occasionnellement, cet espace pourrait devenir un lieu de débat, de projection de films, de soirées à thèmes.

D'autre part, « Le Gréenc@fé » se voudrait être un endroit « écolo » : récupération de piles usagées, vente de produits équitables, entouré de verdure, recyclage des déchets...



Eldad et Benjamin ont reçu le premier Prix Agora décerné au Conseil de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et 7<sup>e</sup> pour le Gréenc@fé.

C'est avec cette idée de projet que les jeunes des Conseils de la Jeunesse du 6<sup>e</sup> et 7<sup>e</sup> arrondissement sont partis au forum des Jeunes à Lyon, début juillet et ont remporté le 1<sup>er</sup> prix Agora.

Le 31 janvier, Christiane Brand, élue en charge de la Jeunesse et Carole Cormier, animatrice du Conseil de la Jeunesse, étaient présentes au siège de l'Association des Maires de France pour la remise du diplôme et de la médaille à Eldad et Benjamin.

## CSPDA

## Conseil de Sécurité : un bilan très encourageant

Le Conseil de Sécurité et de Prévention de la Délinquance du 6<sup>e</sup> (CSPDA) s'est réuni le mercredi 7 février sous la présidence de Jean-Pierre Lecoq, Maire du 6<sup>e</sup>, Olivier Bourde, Commissaire central du 6<sup>e</sup>, et de Gilbert Flam, Vice-Procureur de la République, en présence d'Olivier Passelecq, Adjoint au Maire en charge de la sécurité, qui en assure le suivi.

Plusieurs points importants ont été évoqués :

- les nuisances dans les jardins de l'observatoire ;
- les comportements dangereux et inciviques des conducteurs de deux-roues (stationnement et circulation sur les trottoirs) ;
- la sécurisation des abords des établissements scolaires ;
- les mesures prises en matière de toxicomanie ;
- les nuisances liées aux tournages de films sur la voie publique.



Le dernier CSPDA s'est réuni le mercredi 7 février à la mairie du 6<sup>e</sup>.

Le Commissaire de police a présenté le bilan des actions menées par ses services depuis le 1<sup>er</sup> mai 2006. Ce bilan, très encourageant, fait apparaître une baisse sensible de la délinquance dans le 6<sup>e</sup>, notamment des vols et des infractions violentes touchant les personnes. Le taux d'élucidation des affaires traitées, qui est un indicateur particulièrement révélateur des bons résultats enregistrés par la police, est en nette progression.

## ☞ DON DU SANG : VOUS POUVEZ DECIDER DE SAUVER DES VIES

175 000 malades sont transfusés chaque année en Ile-de-France. Paris et sa région n'étant malheureusement pas autosuffisants pour sa production de produits sanguins labiles, l'Etablissement Français du Sang Ile-de-France doit faire appel chaque jour à la générosité des donateurs de province afin de subvenir aux besoins des 310 établissements de soins franciliens, et importe ainsi près de 180 000 concentrés de globules rouges tous les ans. Jusqu'à présent les EFS de province assurent la fourniture du complément de produits nécessaire à l'activité médicale de l'Ile de France. Cette situation est désormais fragile car l'équilibre national entre les besoins et les dons est de plus en plus difficile à obtenir. Pour éviter un risque de pénurie, il est nécessaire d'amener au don du sang et surtout de fidéliser 15 000 donateurs supplémentaires en Ile de France. Partout en Ile-de-France, les personnels de collecte, de préparation, de qualification et de distribution se mobilisent pour remonter les stocks de produits sanguins.

Pour connaître les lieux de collecte (fixes et mobiles), il suffit de consulter le site : [www.dondusang.net/ile-de-france](http://www.dondusang.net/ile-de-france).



## ☞ DES AVOCATS BENEVOLES A VOTRE ECOUTE

Le Barreau de Paris a lancé en 2003, l'opération « Barreau de Paris Solidarité ». Des avocats bénévoles sont à votre écoute pour répondre aux questions que vous vous posez, dans votre mairie, dans les structures d'accueil, dans les centres d'action sociale ainsi qu'au sein d'associations humanitaires et caritatives.

En complément des consultations données dans les

lieux traditionnels, les avocats de Paris tiennent des consultations dans le bus « Barreau de Paris Solidarité ».

Pour connaître les lieux de stationnement du bus : [http://www.avocatparis.org/AvocatParis/avocats\\_service/BPS\\_consultations2.aspx](http://www.avocatparis.org/AvocatParis/avocats_service/BPS_consultations2.aspx)

Renseignements permanences et lieux de stationnement du Bus de Paris Solidarité par téléphone : Paris Info au 3975 ou au 01 44 32 47 70 (Ordre des avocats de Paris). Ces consultations juridiques sont naturellement gratuites et confidentielles.

## ☞ UNION NATIONALE DES COMBATTANTS DU 6<sup>e</sup> ARRONDISSEMENT

Créée le 26 novembre 1918 par le Père Brottier et Georges Clemenceau, l'Union Nationale des Combattants est une association ouverte à tous les combattants dans un esprit de tolérance en dehors des horizons politiques, des conceptions philosophiques, convictions religieuses et réunissant toutes les générations du Feu (de la guerre de 39/45 à celle du Golfe). L'UNC du 6<sup>e</sup> sera heureuse d'accueillir tous ceux qui partagent ses valeurs à son Assemblée annuelle le mardi 6 mars 2007 à 17h, à la Mairie du 6<sup>e</sup>, 78 rue Bonaparte, place Saint-Sulpice.

Renseignements auprès de Christian Libron, 24 bis, rue de l'Abbé Grégoire, 75006 Paris, Tél. 01 42 22 19 10 (répondeur).

## ☞ "SI VOUS AVEZ 50 ANS OU PLUS"

«Le chômage, la retraite, les pensions de reversion... Sur toutes ces questions, vous pouvez interroger l'Association pour la diffusion de l'information aux préretraités et aux retraités (ADIPR). Ses intervenants et tous les retraités bénévoles, riches de leur expérience, sont à votre écoute et disponibles pour vous répondre. Ils vous proposeront, également, des activités pour occuper votre nouveau temps libre.

Renseignements au 01 44 75 37 38, du lundi au vendredi de 9h30 à 12h.

## ☞ VISITES-DÉCOUVERTES DE L'ASSOCIATION VALENTIN HAÛY

L'association Valentin Haüy engagera en 2007 de très importants travaux pour la réalisation d'une médiathèque entièrement adaptée aux besoins et aux possibilités des personnes déficientes visuelles. En raison de la gêne occasionnée, nous sommes au grand regret de devoir interrompre, pendant la durée des travaux, les visites régulières de l'association. En conséquence, le mois prochain, seule la visite du jeudi 5 avril pourra être assurée. Elle vous permettra de découvrir le musée, l'imprimerie braille, le club informatique et les nombreux services proposés aux personnes en situation de handicap visuel par l'Association Valentin Haüy. La nouvelle médiathèque sera quant à elle inaugurée en janvier 2009, à l'occasion de la commémoration du bicentenaire de la naissance de Louis Braille.

Deux visites de 2 heures environ, à 10h et 14h30.  
5 rue Duroc - Paris 6<sup>e</sup>  
Tél. 01 44 49 27 27.

## ☞ PHARMACIES DE GARDE DE JOUR

### Dimanche 11 mars 2007

Pharmacie Duvillard, 58 rue Saint-Placide  
Pharmacie Bader, 12 boulevard Saint-Michel  
Pharmacie Faldini, 8 rue du Four  
Pharmacie Attuil-Saint-Germain des Prés, 45 rue Bonaparte  
Pharmacie Combes, 44 rue Saint-André des Arts  
Pharmacie Breval, 49 rue du Four

### Dimanches 18 mars et 1<sup>er</sup> avril 2007

Pharmacie Bader, 12 boulevard Saint-Michel  
Pharmacie Faldini, 8 rue du Four  
Pharmacie Attuil-Saint-Germain des Prés, 45 rue Bonaparte  
Pharmacie Combes, 44 rue Saint-André des Arts  
Pharmacie Breval, 49 rue du Four

### Dimanche 25 mars 2007

Pharmacie Bravo, 57 rue du Cherche-Midi  
Pharmacie Bader, 12 boulevard Saint-Michel  
Pharmacie Faldini, 8 rue du Four  
Pharmacie Attuil-Saint-Germain des Prés, 45 rue Bonaparte  
Pharmacie Combes, 44 rue Saint-André des Arts  
Pharmacie Breval, 49 rue du Four

- > La pharmacie Faldini, 8 rue du Four, est ouverte tous les dimanches sans interruption de 9h à 20h.
- > La pharmacie Attuil-Saint-Germain-des-Prés, 45 rue Bonaparte, est ouverte 7 jours/7 de 9h à minuit, y compris dimanches et jours fériés.
- > La pharmacie Bader, 12 boulevard Saint-Michel, est ouverte 7 jours/7 de 9h à 21h, même les jours fériés.

## ☞ REPONDRE A LA CNAV SUR SA CARRIERE ET RECEVOIR UNE ESTIMATION DE SA RETRAITE

En 2007, la Caisse Nationale d'Assurance Vieillesse Ile-de-France envoie aux assurés de 55 et 56 ans leur relevé de carrière exercée dans le secteur privé. Pour être parfaitement informés sur leur future retraite du régime général, ils doivent répondre au questionnaire qui accompagne le relevé de carrière. Tous les assurés nés en 1951 et 1952 recevront cette année leur relevé de carrière du Régime général de la Sécurité sociale. Ce document est la pièce essentielle pour le calcul de la retraite ; il est accompagné d'un questionnaire sur les périodes incomplètes. L'estimation sera communiquée dans le cadre du droit à l'information prévu par la loi de réforme des retraites : en 2008, aux assurés nés en 1951, en 2009, aux assurés nés en 1952.

Pour en savoir plus : [www.info-retraite.fr](http://www.info-retraite.fr).

## ☞ HORAIRES DE L'ANTENNE DE POLICE

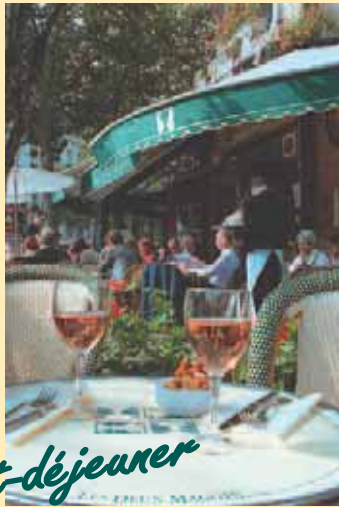
Depuis le 1<sup>er</sup> mars 2007, l'heure limite de réception du public de l'antenne de police située à la Mairie du 6<sup>e</sup> est fixée à 19h le jeudi ; la fermeture de l'antenne intervenant à 19h30.

# LES DEUX MAGOTS

ouvert tous les jours de 7h30 à 1h00

0145 48 55 25

6, place Saint Germain des Prés - 75006 Paris



*Du petit-déjeuner  
au dîner,  
on pourrait passer la journée  
Aux Deux Magots !*



160 m<sup>2</sup> pour trouver l'introuvable

# Midi Couleurs

**BRICOLAGE  
DROGUERIE  
EQUIPEMENT DE LA MAISON**

**SERVICES  
DÉCOUPE et  
POSE VITRAGES  
DÉCOUPE BOIS  
à VOS MESURES**



58, rue du CHERCHE-MIDI - 75006 PARIS  
(angle rue Saint-Placide)

**Tél. : 01 45 48 64 41**

**SPECIALISTE DU VIAGER  
et  
DE L'IMMOBILIER PARISIEN  
DEPUIS 30 ANS**

**Hervé LAPOUS**

vous propose :

*Une étude personnalisée de votre situation*

*Une expertise gratuite et discrète*

*Une assistance juridique et fiscale*

**Sté "VIAGERS-LAPOUS"**

354, rue Lecourbe 75015 PARIS - Métro Lourmel

Fax : 01 45 54 72 38

viagers-lapous@wanadoo.fr

immolapous@wanadoo.fr

www.viagers-lapous.com

**Tél. : 01 45 54 28 66**



## EAP-PrepaSeine: PREPARATOIRE

aux concours d'entrée des grandes écoles nationales d'art



Beaux-Arts,  
ENSAD : Arts Déco,  
Gobelins, Ecole de  
l'Image, Boule,  
Estienne, Duperré,  
Olivier de Serres,  
ENSCI, ESAD, IAV



## EAP-InfoSeine: Infographie / Multimédia

un ordinateur par stagiaire, stage en entreprise assuré par l'EAP



Indesign, Illustrator, Photoshop, communication visuelle,  
design graphique, Hexagon, Carrara 3D, décor télévisuel,  
Flash MX, animation, Dreamweaver, Première, compositing.

Sous rectorat - Régime étudiant - CROUS

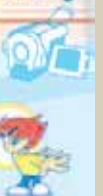
Agréée formation professionnelle

10 bis rue de Seine 75006 Paris - tél : 01.43.54.23.14

Métros : St Germain des prés, Odéon, Mabillon, Louvre  
ecole.eap@free.fr http://ecole.eap.free.fr/

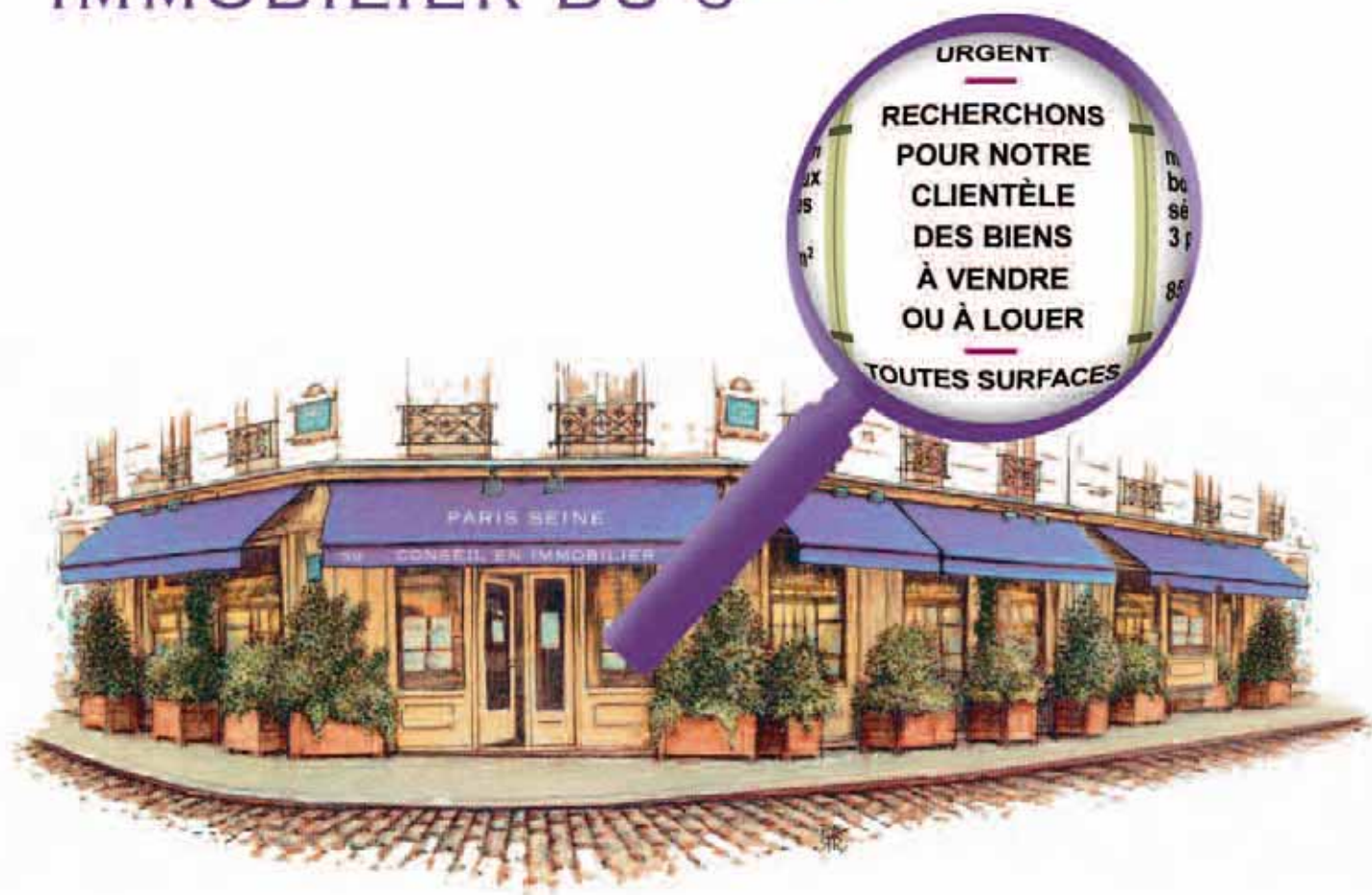
Stage d'initiation pour tous pendant les vacances

Journée portes ouvertes les 17 et 18 Mars 07



# PARIS SEINE

LE SPÉCIALISTE  
IMMOBILIER DU 6<sup>ÈME</sup>



PARIS SEINE

59 RUE DU CHERCHE-MIDI 75006 PARIS

01 45 44 66 00



## ACHAT

Le spécialiste du 6<sup>ème</sup>  
Du studio  
à l'hôtel particulier  
Accompagnement  
juridique

## VENTE

Évaluation gratuite  
et confidentielle  
Important fichier  
d'acheteurs sérieux  
Diagnostics obligatoires  
offerts

## LOCATION

Recherche et  
sélection du locataire  
Rédaction du contrat  
et des cautions  
Etat des lieux d'entrée  
et de sortie

## ÉVALUATION

Gratuite et  
sans engagement  
Ecrite sous 24 h  
Discrète et  
confidentielle

## GESTION

Pour vous libérer  
de la gestion courante  
Déclaration fiscale  
Assurance  
loyers impayés

## COMMERCE

Vente de murs  
libres et occupés  
Location  
Cession de droit  
au bail et vente  
de fonds